

CE - DECLARATION-OF-CONFORMITY
CE - KONFORMITÄTSEKRLÄRUNG
CE - DECLARATION-DE-CONFORMITE
CE - CONFORMITEITSVERKLARING

CE - DECLARACION-DE-CONFORMIDAD
CE - DICHIARAZIONE-DI-CONFORMITA
CE - ΔΗΛΩΣΗ ΣΥΜΜΟΡΦΩΣΗΣ

CE - DECLARAÇÃO-DE-CONFORMIDADE
CE - ЗАЯВЛЕНИЕ-О-СООТВЕТСТВИИ
CE - OVERENSSTEMMELSESEKTLÆRING
CE - FÖRSÄKRAN-OM-ÖVERENSTÄMMELE

CE - ERKLÆRING OM-SAMSVAR
CE - ILMUITUUS-YHDENMUKAISUUEDESTA
CE - PROHLÁŠENÍ-O-SHODĚ

CE - IZJAVA-O-USKLADENOSTI
CE - MEGFELELŐSÉGI-NYILATKOZAT
CE - DEKLARACJA-ZGODNOŚCI
CE - DECLARAȚIE-DE-CONFORMITATE

CE - IZJAVA O SKLADNOSTI
CE - VASTAVUSDEKLARATSIOON
CE - ДЕКЛАРАЦИЯ-ЗА-СЪОТВЕТСТВИЕ

CE - ATTIKTIES-DEKLARACIJA
CE - ATBILSTĪBAS-DEKLARĀCIJA
CE - VYHLÁŠENIE-ZHODY
CE - UYGUNLUK-BEYANI

Daikin Industries Czech Republic s.r.o.

01 (GB) declares under its sole responsibility that the air conditioning models to which this declaration relates:

02 (D) erklärt auf seine alleinige Verantwortung daß die Modelle der Klimageräte für die diese Erklärung bestimmt ist:

03 (F) déclare sous sa seule responsabilité que les appareils d'air conditionné visés par la présente déclaration:

04 (NL) verklaart hierbij op eigen exclusieve verantwoordelijkheid dat de airconditioning units waarop deze verklaring betrekking heeft:

05 (E) declara baja su única responsabilidad que los modelos de aire acondicionado a los cuales hace referencia la declaración:

06 (I) dichiara sotto sua responsabilità che i condizionatori modello a cui è riferita questa dichiarazione:

07 (GR) δηλώνει με αποκλειστική της ευθύνη ότι τα μοντέλα των κλιματιστικών συσκευών στα οποία αναφέρεται η παρούσα δήλωση:

08 (P) declara sob sua exclusiva responsabilidade que os modelos de ar condicionado a que esta declaração se refere:

RXM60M2V1B,

01 are in conformity with the following standard(s) or other normative document(s), provided that these are used in accordance with our instructions:

02 der/iden følgende Norm(en) oder einem anderen Normdokument oder -dokumenten entsprich/entsprechen, unter der Voraussetzung, daß sie gemäß unseren Anweisungen eingesetzt werden:

03 sont conformes à la/aux norme(s) ou autre(s) document(s) normatif(s), pour autant qu'ils soient utilisés conformément à nos instructions:

04 conform de volgende norm(en) of één of meer andere bindende documenten zijn, op voorwaarde dat ze worden gebruikt overeenkomstig onze instructies:

05 están en conformidad con la(s) siguiente(s) norma(s) u otro(s) documento(s) normativo(s), siempre que sean utilizados de acuerdo con nuestras instrucciones:

06 sono conformi al(i) seguente(i) standard(s) o altro(i) documento(i) a carattere normativo, a patto che vengano usati in conformità alle nostre istruzioni:

07 είναι σύμφωνα με το(α) ακόλουθο(α) πρότυπο(α) ή άλλο έγγραφο(α) κανονισμών, υπό την προϋπόθεση ότι χρησιμοποιούνται σύμφωνα με τις οδηγίες μας:

08 estão em conformidade com a(s) seguinte(s) norma(s) ou outro(s) documento(s) normativo(s), desde que estes sejam utilizados de acordo com as nossas instruções:

09 соответствуют следующим стандартам или другим нормативным документам, при условии их использования согласно нашим инструкциям:

10 overholder følgende standard(er) eller andet/andre retningsgivende dokument(er), forudsat at disse anvendes i henhold til vore instrukser:

11 respektive utrustning är utförd i överensstämmelse med och följer följande standard(er) eller andra normgivande dokument, under förutsättning att användning sker i överensstämmelse med våra instruktioner:

12 respektive utstyr er i overensstemmelse med følgende standard(er) eller andre normgivende dokument(er), under forudsætning av at disse brukes i henhold til våre instrukser:

13 vastaavat seuraavien standardien ja muiden ohjeellisten dokumenttien vaatimuksia edellyttäen, että niitä käytetään ohjeidemme mukaisesti:

14 za předpokladu, že jsou využívány v souladu s našimi pokyny, odpovídají následujícím normám nebo normativním dokumentům:

15 u skladu sa sledjećim standardom(ima) ili drugim normativnim dokumentom(ima), uz uvjet da se oni koriste u skladu s našim uputama:

16 megfelelnek az alábbi szabvány(ok)nak vagy egyéb irányadó dokumentum(ok)nak, ha azokat előírás szerint használják:

17 (PL) deklaruje na własną i wyłączną odpowiedzialność, że modele klimatyzatorów, których dotyczy niniejsza deklaracja:

18 (RO) declară pe proprie răspundere că aparatele de aer condiționat la care se referă această declarație:

19 (EU) z vso odgovornostjo izjavlja, da so modeli klimatskih naprav, na katere se izjava nanaša:

20 (ET) kinnitab oma täieliku vastutuse, et käesoleva deklaratsiooni alla kuuluvad kliimaseadmete mudelid:

21 (BG) декларира на своя отговорност, че моделите климатична инсталация, за които се отнася тази декларация:

22 (IT) visifica savo atsakomybę skelbia, kad oro kondicionavimo prietaisų modeliai, kuriems yra taikoma ši deklaracija:

23 (LV) ar pilnu atbildību apliecinā, ka tālāk uzskaitīto modeļu gaisa kondicionētāji, uz kuriem attiecas šī deklarācija:

24 (SK) vyhlasuje na vlastnú zodpovednosť, že tieto klimatizačné modely, na ktoré sa vzťahuje toto vyhlásenie:

25 (TR) tamamen kendi sorumluluğunda olmak üzere bu bildirimli ilgili olulduğu klima modellerinin aşağıdaki gibi olduğunu beyan eder:

17 spelnjaja wymogi następujących norm i innych dokumentów normalizacyjnych, pod warunkiem że używane są zgodnie z naszymi instrukcjami:

18 sunt în conformitate cu următorul (următoarele) standard(e) sau alt(e) document(e) normative(e), cu condiția ca acestea să fie utilizate în conformitate cu instrucțiunile noastre:

19 skladni z naslednjimi standardi in drugimi normativi, pod pogojem, da se uporabljajo v skladu z našimi navodili:

20 on vastavuses järgmist(ite) standardi(ite)ga või teiste normativsete dokumentidega, kui need kasutatakse vastavalt meie juhenditele:

21 съответстват на следните стандарти или други нормативни документи, при условие, че се използват съгласно нашите инструкции:

22 atitinka žemiau nurodytus standartus ir (arba) kitus norminius dokumentus su sąlyga, kad yra naudojami pagal mūsų nurodymus:

23 tad, ja lieoti atbilstoši ražotāja norādījumiem, atbilst sekojošiem standartiem un citiem normatīviem dokumentiem:

24 sú v zhode s nasledovnou(y) normou(ami) alebo iným(i) normatívnym(i) dokumentom(ami), za predpokladu, že sa používajú v súlade s našim návodom:

25 ürünün, talimatlarımızı göre kullanılması koşuluyla aşağıdaki standartlar ve norm belirlen belgelele uyumludur:

EN60335-2-40

01 following the provisions of:

10 under lagttagelse af bestemmelserne i:

19 ob upštevanju določb:

02 gemäß den Vorschriften der:

11 enligt villkoren i:

20 vastavalt nõuetele:

03 conformément aux stipulations des:

12 gitt i henhold til bestemmelsene i:

21 следвайки клаузите на:

04 overeenkomstig de bepalingen van:

13 noudattaen määräyksiä:

22 laikainten nuostaita, piteikämpiä:

05 siguiendo las disposiciones de:

14 za dodržení ustanovení předpisu:

23 levrējot prasības, kas noteiktas:

06 secondo le prescrizioni per:

15 prema odredbama:

24 održavajući ustanovienā:

07 με τηρήση των διατάξεων των:

16 kõveti a(z):

25 bunun koşullarına uygun olarak:

08 de acordo com o previsto em:

17 zgodnie z postanowieniami Dyrektyw:

09 в соответствии с положениями:

18 in urma prevederilor:

01 * as set out in <A> and judged positively by according to the **Certificato <C>**.

06 * delineato nel <A> e giudicato positivamente da secondo il **Certificato <C>**.

10 * som anført i <A> og positivt vurderet af i henhold til Pressure Equipment 97/23/EC **Certifikat <C>**.

15 * kako je izloženo u <A> i pozitivno ocijenjeno od strane prema **Certifikatu <C>**.

19 * kot je določeno v <A> in odobreno s strani v skladu s **certifikatom <C>**.

24 * ako bilo uvedeno v <A> a pozitivne zistené v súlade s **osvedččením <C>**.

** as set out in the Technical Construction File <D> and judged positively by <E> (Applied module <F>) according to the certificate <G>. Risk category <H>. Also refer to next page.

** delineato nel File Tecnico di Costruzione <D> e giudicato positivamente da <E> (Modulo <F> applicato) secondo il **Certificato <G>**. Categoria di rischio <H>. Fare riferimento anche alla pagina successiva.

** som anført i den Tekniske Konstruktionsfil <D> og positivt vurderet af <E> (Anvendt modul <F>) i henhold til **Certifikat <G>**. Risikoklasse <H>. Se også næste side.

** kako je izloženo u Datotezi o tehničkoj konstrukciji <D> i pozitivno ocijenjeno od strane <E> (Primijenjen modul <F>) prema **Certifikatu <G>**. Kategorija opasnosti <H>. Također pogledajte na sljedećoj stranici.

** kot je določeno v tehnični mapi <D> in odobreno s strani <E> (Uporabljen modul <F>) v skladu s **certifikatom <G>**. Kategorija tveganja <H>. Glejte tudi na naslednji strani.

** ako je to stanovené v Súbroe technickej konštrukcie <D> a kladne posúdené <E> (Aplikovaný modul <F>) podľa **Certifikátu <G>**. Kategória nebezpečia <H>. Viď tiež nasledovnú stranu.

02 * wie in <A> aufgeführt und von positiv beurteilt gemäß **Zertifikat <C>**.

07 * όπως καθορίζεται στο <A> και κρίνεται θετικά από το σύμφωνα με το **Ποτοποιητικό <C>**.

11 * enligt <A> och godkänts av enligt **Certifikatet <C>**.

16 * a(z) <A> alapján, a(z) igazolta a megfelelést, a(z) <C> **tanúsítvány** szerinti.

20 * nagu on näidatud tehnilises dokumentatsioonis <D> ja heaks kiidetud järgi vastavalt **sertifikaadile <C>**.

25 * <A> õa beiliditigi gibi ve <E> **Sertifikasına** göre tarafından olumlu olarak değerlendirildiği gibi.

** wie in der Technischen Konstruktionsakte <D> aufgeführt und von <E> (Angewandtes Modul <F>) positiv ausgezeichnet gemäß **Zertifikat <G>**. Risikoart <H>. Siehe auch nächste Seite.

** όπως προσδιορίζεται στο Αρχείο Τεχνικής Κατασκευής <D> και κρίνεται θετικά από το <E> (Χρησιμοποιούμενη υπομονάδα <F>) σύμφωνα με το **Ποτοποιητικό <G>**. Κατηγορία επικινδυνότητας <H>. Ανατρέξτε επίσης στην επόμενη σελίδα.

** i enlighet med den Tekniska Konstruktionsfilen <D> som positivt intygs av <E> (Fastsatt modul <F>) vilket också framgår av **Certifikat <G>**. Riskkategorin <H>. Se även nästa sida.

** a(z) <D> műszaki konstrukciós dokumentáció alapján, a(z) <E> igazolta a megfelelést (alkalmazott modul: <F>), a(z) <C> **tanúsítvány** szerinti. Veszélyességi kategória <H>.

** nagu on näidatud tehnilises dokumentatsioonis <D> ja heaks kiidetud järgi (lisamoodul <F>) vastavalt **sertifikaadile <C>**. Riskikategooria <H>. Vaadake ka järgmist lehekülge.

** <A> e izloženo u <A> i ocijeneno povoljitelno od <E> sukladno **Sertififikata <C>**.

03 * tel que défini dans <A> et évalué positivement par conformément au **Certificat <C>**.

08 * tal como estabelecido em <A> e com o parecer positivo de de acordo com o **Certificado <C>**.

12 * som det fremkommer i <A> og gennem positiv bedømmelse af ifølge **Sertifikat <C>**.

17 * zgodnie z archiwalną dokumentacją <A> , pozytywną opinią i **Świadectwem <C>**.

21 * както е изложено в <A> и оценено положително от <E> съгласно **Сертификата <C>**.

** <A> e izloženo u Akta za tehnička konstrukcija <D> i ocijeneno povoljitelno od <E> (Priložen modul <F>) sukladno sledećajha stranici.

** tel que stipulé dans le Fichier de Construction Technique <D> et jugé positivement par <E> (Module appliqué <F>) conformément au **Certificat <C>**. Catégorie de risque <H>. Se reporter également à la page suivante.

** tal como estabelecido no Ficheiro Técnico de Construção <D> e com o parecer positivo de <E> (Módulo aplicado <F>) de acordo com o **Certificado <C>**. Categoria de risco <H>. Consultar também a página seguinte.

13 * jotka on esitelty asiakkirjassa <A> ja jotka on hyväksynyt e com o parecer positivo de <E> (Módulo aplicado <F>) segundo o **Certificado <C>**. Categoria de risco <H>. Consultar também a página seguinte.

20 * kaip nurodyta Techninėje konstrukcijos byloje <D> ir patvirtinta <E> (taikomas modulis <F>) pagal pažymėjimą <C>. Rizikos kategorija <H>. Taip pat žiūrėkite ir kitą puslapį.

22 * kaip nustatyta <A> ir kaip teigiamai nuspręsta pagal **Sertifikatą <C>**.

** <A> e izloženo u Dosoje tehničkog topkovanja <D> i u odgovarajućem rešenju <E> (Prilozna modula <F>) u skladu sa **Svedetelstvom <G>**. Kategorija rizika <H>. Takođe pogledajte sledeću stranicu.

04 * zoals vermeld in <A> en positief beoordeeld door overeenkomstig **Certifikat <C>**.

09 * как указано в <A> и в соответствии с положительным решением согласно **Свидетельству <C>**.

14 * jak bylo uvedeno v <A> a pozitivně zjištěno v souladu s **osvědčením <C>**.

18 * așa cum este stabilit în <A> și apreciat pozitiv de în conformitate cu **Certificatul <C>**.

22 * kaip nustatyta <A> ir kaip teigiamai nuspręsta pagal **Sertifikatą <C>**.

** <A> e izloženo u Dosoje tehničkog topkovanja <D> i u odgovarajućem rešenju <E> (Prilozna modula <F>) u skladu sa **Svedetelstvom <G>**. Kategorija rizika <H>. Takođe pogledajte sledeću stranicu.

** zoals vermeld in het Technisch Constructiedossier <D> en in orde bevonden door (Toegepaste module <F>) overeenkomstig **Certificat <C>**. Risicocategorie <H>. Zie ook de volgende pagina.

** tal como estabelecido no Ficheiro Técnico de Construção <D> e com o parecer positivo de <E> (Módulo aplicado <F>) de acordo com o **Certificado <C>**. Categoria de risco <H>. Consultar também a página seguinte.

15 * jotka on esitelty asiakkirjassa <A> ja jotka on hyväksynyt e com o parecer positivo de <E> (Módulo aplicado <F>) segundo o **Certificado <C>**. Categoria de risco <H>. Consultar também a página seguinte.

19 * kot je določeno v Akta za tehnička konstrukcija <D> i ocijeneno povoljitelno od <E> (Priložen modul <F>) sukladno sledećajha stranici.

22 * kaip nustatyta <A> ir kaip teigiamai nuspręsta pagal **Sertifikatą <C>**.

** <A> e izloženo u Dosoje tehničkog topkovanja <D> i u odgovarajućem rešenju <E> (Prilozna modula <F>) u skladu sa **Svedetelstvom <G>**. Kategorija rizika <H>. Takođe pogledajte sledeću stranicu.

05 * como se establece en <A> y es valorado positivamente por de acuerdo con el **Certificado <C>**.

09 * как указано в Досье технического топkования <D> и в соответствии с положительным решением <E> (Прикладной модуль <F>) согласно **Свидетельству <G>**. Категория риска <H>. Также смотрите следующую страницу.

16 * a(z) <A> alapján, a(z) igazolta a megfelelést, a(z) <C> **tanúsítvány** szerinti.

20 * nagu on näidatud tehnilises dokumentatsioonis <D> ja heaks kiidetud järgi (lisamoodul <F>) vastavalt **sertifikaadile <C>**. Riskikategooria <H>. Vaadake ka järgmist lehekülge.

22 * kaip nustatyta <A> ir kaip teigiamai nuspręsta pagal **Sertifikatą <C>**.

** <A> e izloženo u Dosoje tehničkog topkovanja <D> i u odgovarajućem rešenju <E> (Prilozna modula <F>) u skladu sa **Svedetelstvom <G>**. Kategorija rizika <H>. Takođe pogledajte sledeću stranicu.

06 ** as set out in <A> and judged positively by according to the **Certificate <C>**.

09 ** как указано в <A> и в соответствии с положительным решением <E> (Прикладной модуль <F>) согласно **Свидетельству <G>**. Категория риска <H>. Также смотрите следующую страницу.

17 * zgodnie z archiwalną dokumentacją <A> , pozytywną opinią i **Świadectwem <C>**. Kategorija zagrożenia <H>. Patrz także następną stronę.

21 * както е изложено в <A> и оценено положително от <E> съгласно **Сертификата <C>**.

22 * kaip nustatyta <A> ir kaip teigiamai nuspręsta pagal **Sertifikatą <C>**.

** <A> e izloženo u Dosoje tehničkog topkovanja <D> i u odgovarajućem rešenju <E> (Prilozna modula <F>) u skladu sa **Svedetelstvom <G>**. Kategorija rizika <H>. Takođe pogledajte sledeću stranicu.

07 *** H DIC^z est autorizata a compilar a documentație tehnica de fabrico.

09 *** Компания DIC^z уполномочена составить Комплет технической документации.

10 *** DIC^z est autorizata a compilar a documentație tehnica de fabrico.

11 *** DIC^z er autoriseret til at udarbejde de tekniske konstruktionsdata.

12 *** DIC^z är bemyndigade att sammanställa den tekniska konstruktionsfilen.

13 *** DIC^z har tillatelse til å compilere den Tekniske konstruktionsfilen.

08 *** D DIC^z est autorizada a compilar a documentação técnica de fabrico.

10 *** DIC^z est autorizada a compilar a documentação técnica de fabrico.

11 *** DIC^z er autoriseret til at udarbejde de tekniske konstruktionsdata.

12 *** DIC^z är bemyndigade att sammanställa den tekniska konstruktionsfilen.

13 *** DIC^z har tillatelse til å compilere den Tekniske konstruktionsfilen.

14 *** DIC^z est autorizada a compilar a documentação técnica de fabrico.

01 *** DIC^z is authorised to compile the Technical Construction File.

02 *** DIC^z hat die Berechtigung die Technische Konstruktionsakte zusammenzustellen.

03 *** DIC^z is authorised to compile the Dossier de Construction Technique.

04 *** DIC^z is authorised to compile the Dossier de Construction Technique.

05 *** DIC^z er autoriseret til at udarbejde de tekniske konstruktionsdata.

06 *** DIC^z er autoriseret til at udarbejde de tekniske konstruktionsdata.

02 *** DIC^z er autoriseret til at udarbejde de tekniske konstruktionsdata.

03 *** DIC^z er autoriseret til at udarbejde de tekniske konstruktionsdata.

04 *** DIC^z er autoriseret til at udarbejde de tekniske konstruktionsdata.

05 *** DIC^z er autoriseret til at udarbejde de tekniske konstruktionsdata.

06 *** DIC^z er autoriseret til at udarbejde de tekniske konstruktionsdata.

07 *** DIC^z er autoriseret til at udarbejde de tekniske konstruktionsdata.

03 *** DIC^z er autoriseret til at udarbejde de tekniske konstruktionsdata.

04 *** DIC^z er autoriseret til at udarbejde de tekniske konstruktionsdata.

05 *** DIC^z er autoriseret til at udarbejde de tekniske konstruktionsdata.

06 *** DIC^z er autoriseret til at udarbejde de tekniske konstruktionsdata.

07 *** DIC^z er autoriseret til at udarbejde de tekniske konstruktionsdata.

08 *** DIC^z er autoriseret til at udarbejde de tekniske konstruktionsdata.

04 *** DIC^z er autoriseret til at udarbejde de tekniske konstruktionsdata.

05 *** DIC^z er autoriseret til at udarbejde de tekniske konstruktionsdata.

06 *** DIC^z er autoriseret til at udarbejde de tekniske konstruktionsdata.

07 *** DIC^z er autoriseret til at udarbejde de tekniske konstruktionsdata.

08 *** DIC^z er autoriseret til at udarbejde de tekniske konstruktionsdata.

09 *** DIC^z er autoriseret til at udarbejde de tekniske konstruktionsdata.

CE - DECLARATION-OF-CONFORMITY
CE - KONFORMITÄTSEKRLÄRUNG
CE - DECLARATION-DE-CONFORMITE
CE - CONFORMITEITSVERKLARING

CE - DECLARACION-DE-CONFORMIDAD
CE - DICHIARAZIONE-DI-CONFORMITA
CE - ΔΗΛΩΣΗ ΣΥΜΜΟΡΦΩΣΗΣ

CE - DECLARAÇÃO-DE-CONFORMIDADE
CE - ЗАЯВЛЕНИЕ-О-СООТВЕТСТВИИ
CE - OVERENSSTEMMESESERKLÆRING
CE - FÖRSÄKRAN-OM-ÖVERENSTÄMMELE

CE - ERKLÆRING OM-SAMSVAR
CE - ILMUITUUS-YHDENMUKAISUUDESTA
CE - PROHLÁŠENÍ-O-SHODĚ

CE - IZJAVA-O-USKLABENOSTI
CE - MEGFELELŐSÉGI-NYILATKOZAT
CE - DEKLARACJA-ZGODNOŚCI
CE - DECLARAȚIE-DE-CONFORMITATE

CE - IZJAVA O SKLADNOSTI
CE - VASTAVUSDEKLARATSIOON
CE - ДЕКЛАРАЦИЯ-ЗА-СЪОТВЕТСТВИЕ

CE - ATTIKITES-DEKLARACIJA
CE - ATBILSTĪBAS-DEKLARĀCIJA
CE - VYHLÁŠENIE-ZHODY
CE - UYGUNLUK-BEYANI

01 (GB) continuation of previous page: 02 (D) Fortsetzung der vorherigen Seite: 03 (F) suite de la page précédente: 04 (NL) vervolg van vorige pagina:	05 (E) continuación de la página anterior: 06 (I) continua dalla pagina precedente: 07 (GR) συνέχεια από την προηγούμενη σελίδα:	08 (P) continuação da página anterior: 09 (RU) продолжение предыдущей страницы: 10 (DK) fortsat fra forrige side: 11 (S) fortsättning från föregående sida:	12 (N) fortsettelse fra forrige side: 13 (FIN) jatkoa edelliseltä sivulta: 14 (CZ) pokračování z předchozí strany:	15 (HR) nastavak s prethodne stranice: 16 (H) folytatás az előző oldalról: 17 (PL) ciąg dalszy z poprzedniej strony: 18 (RO) continuarea paginii anterioare:	19 (GL) nadaljevanje s prejšnje strani: 20 (EST) eelmise lehekülje järg: 21 (BG) продължение от предходната страница:	22 (LT) ankstesnio puslapio tęsinys: 23 (LV) iepriekšējās lappuses turpinājums: 24 (SK) pokračovanie z predchádzajúcej strany: 25 (TR) önceki sayfadan devam:
---	--	--	--	---	---	--

01 Design Specifications of the models to which this declaration relates: 02 Konstruktionsdaten der Modelle auf die sich diese Erklärung bezieht: 03 Spécifications de conception des modèles auxquels se rapporte cette déclaration: 04 Ontwerpspecificaties van de modellen waarop deze verklaring betrekking heeft: 05 Especificaciones de diseño de los modelos a los cuales hace referencia esta declaración: 06 Specifiche di progetto dei modelli cui fa riferimento la presente dichiarazione:	07 Προδιαγραφές Σχεδιασμού των μοντέλων με τα οποία σχετίζεται η δήλωση: 08 Especificações de projecto dos modelos a que se aplica esta declaração: 09 Проектные характеристики моделей, к которым относится настоящее заявление: 10 Typespecifikationer for de modeller, som denne erklæring vedrører: 11 Designspecifikationer för de modeller som denna deklaration gäller: 12 Konstruktionsspecificasjoner for de modeller som berøres av denne deklarasjonen:	13 Tātā ilmoitusta koskevien mallien rakennämäärättyllä: 14 Specificácie designu modelů, ke kterým se vztahuje toto prohlášení: 15 Specifikacije dizajna za modele na koje se ova izjava odnosi: 16 A jelen nyilatkozat tárgyát képező modellek tervezési jellemzői: 17 Specyfikacje konstrukcyjne modeli, których dotyczy deklaracja: 18 Specificațiile de proiectare ale modelelor la care se referă această declarație: 19 Specifikacije tehnične načrta za modele, na katere se nanaša ta deklaracija:	20 Deklaratsiooni alla kuuluvate modelite disainispetsifikatsioonid: 21 Projektini specifikacijas un modeļu, za koito se otnas deklaracija: 22 Konstrukcinės specifikacijos modelių, kurie susiję su šia deklaracija: 23 To modelu dizajna specifikācijas, uz kurām attiecas šī deklarācija: 24 Konštrukčné špecifikácie modelov, ktorého sa týka toto vyhlásenie: 25 Bu bildirinini ilgilii olduđu modellerin Tasarım Özellikleri:
---	---	--	--

01 • Maximum allowable pressure (PS): <K> (bar) • Minimum/maximum allowable temperature (TS*): * TSmin: Minimum temperature at low pressure side: <L> (°C) * TSmax: Saturated temperature corresponding with the maximum allowable pressure (PS): <M> (°C) • Refrigerant: <N> • Setting of pressure safety device: <P> (bar) • Manufacturing number and manufacturing year: refer to model nameplate	06 • Pressione massima consentita (PS): <K> (bar) • Temperatura minima/massima consentita (TS*): * TSmin: temperatura minima nel lato di bassa pressione: <L> (°C) * TSmax: temperatura saturata corrispondente alla pressione massima consentita (PS): <M> (°C) • Refrigerante: <N> • Impostazione del dispositivo di controllo della pressione: <P> (bar) • Numero di serie e anno di produzione: fare riferimento alla targhetta del modello	10 • Maks. tillattd tryk (PS): <K> (bar) • Min./maks. tilladte temperatur (TS*): * TSmin: Min. temperatur på lavtrykssiden: <L> (°C) * TSmax: Måltet temperatur svarende til maks. tilladte tryk (PS): <M> (°C) • Kølemiddel: <N> • Indstilling af tryksikringsudstyr: <P> (bar) • Produktionsnummer og fremstillingsår: se modellens fabriksskilt	15 • Najveći dopušten tlak (PS): <K> (bar) • Najnižajniša dopuštena temperatura (TS*): * TSmin: Najniža temperatura u području niskog tlaka: <L> (°C) * TSmax: Standardna temperatura koja odgovara najvećem dopuštenom tlaku (PS): <M> (°C) • Rashladno sredstvo: <N> • Postavke sigurnosne naprave za tlak: <P> (bar) • Proizvodni broj i godina proizvodnje: pogledajte natpisnu pločicu modela	19 • Maksimalni dovoljeni tlak (PS): <K> (bar) • Minimalna/maksimalna dovoljena temperatura (TS*): * TSmin: Minimalna temperatura na niskotlačnoj strani: <L> (°C) * TSmax: Nasušena temperatura, ki ustreza maksimalnemu dovoljenemu tlaku (PS): <M> (°C) • Hladivo: <N> • Nastavljanje varnosne naprave za tlak: <P> (bar) • Tovarniška številka in leto proizvodnje: glejte napisno ploščico	24 • Maximálny povolený tlak (PS): <K> (bar) • Minimálna/maximálna povolená teplota (TS*): * TSmin: Minimálna teplota na nízkotlačovej strane: <L> (°C) * TSmax: Nasýtená teplota korešpondujúca s maximálnym povoleným tlakom (PS): <M> (°C) • Chladivo: <N> • Nastavenie tlakového poistného zariadenia: <P> (bar) • Výrobné číslo a rok výroby: nájdete na výrobnom štítku modelu
02 • Maximal zulässiger Druck (PS): <K> (bar) • Minimal/maximal zulässige Temperatur (TS*): * TSmin: Mindesttemperatur auf der Niederdruckseite: <L> (°C) * TSmax: Sättigungstemperatur die dem maximal zulässigen Druck (PS) entspricht: <M> (°C) • Kältemittel: <N> • Einstellung der Druck-Schutzvorrichtung: <P> (bar) • Herstellungsnummer und Herstellungsjahr: siehe Typenschild des Modells	07 • Μέγιστη επιτρεπόμενη πίεση (PS): <K> (bar) • Ελάχιστη/μείνιστη επιτρεπόμενη θερμοκρασία (TS*): * TSmin: Ελάχιστη θερμοκρασία για την πλευρά χαμηλής πίεσης: <L> (°C) * TSmax: Κορεσμένη θερμοκρασία που αντιστοιχεί με τη μέγιστη επιτρεπόμενη πίεση (PS): <M> (°C) • Ψυκτικό: <N> • Ρύθμιση της διάταξης ασφαλείας πίεσης: <P> (bar) • Αριθμός κατασκευής και έτος κατασκευής: ανατρέξτε στην πινακίδα αναγνωρίσης του μοντέλου	11 • Maximalt tillatet tryck (PS): <K> (bar) • Min/max tillattn temperatur (TS*): * TSmin: Minimumtemperatur på lågtrykssidan: <L> (°C) * TSmax: Mättnadstemperatur som motsvarar maximalt tillatet tryck (PS): <M> (°C) • Kjølemiddel: <N> • Innstilling av sikkerhetsanordning for trykk: <P> (bar) • Produktionsnummer og produksjonsår: se modellens merkeplate	16 • Legnyvő legnagyobb megengedhető nyomás (PS): <K> (bar) • Legkiseb/legnagyobb megengedhető hőmérséklet (TS*): * TSmin: Legkiseb megengedhető hőmérséklet a kis nyomású oldalán: <L> (°C) * TSmax: A legnagyobb megengedhető nyomásnak (PS) megfelelői telítettségi hőmérséklet: <M> (°C) • Hűtőközeg: <N> • A túlnyomás-kapcsoló beállítása: <P> (bar) • Gyártási szám és gyártási év: lásd a berendezés adattábláján	21 • Maksimalno dopustima temperatura (TS*): * TSmin: Minimalna temperatura od stranata na niskotom naličanu: <L> (°C) * TSmax: Temperatura na nashičanu, što odgovara na maksimalno dopustimom naličanu (PS): <M> (°C) • Oхладител: <N> • Настройка на предпазното устройство за налягане: <P> (bar) • Фабричен номер и година на производство: вижте табелката на модела	25 • Izin verilen minimum/maksimum basıncı (PS): <K> (bar) • Izin verilen minimum/maksimum sıcaklık (TS*): * TSmin: Düşük basınç tarafındaki minimum sıcaklık: <L> (°C) * TSmax: İzin verilen maksimum basınca (PS) karşı gelen odayma sıcaklığı: <M> (°C) • Soğutucu: <N> • Basıncı emniyet düzennini ayar: <P> (bar) • İmalat numarasi ve imalat yılı: modelin ünite plakasına bakın
03 • Pression maximale admise (PS): <K> (bar) • Température minimum/maximum admise (TS*): * TSmin: Température minimum côté basse pression: <L> (°C) * TSmax: température saturée correspondant à la pression maximale admise (PS): <M> (°C) • Réfrigérant: <N> • Réglage du dispositif de sécurité de pression: <P> (bar) • Numéro de fabrication et année de fabrication: se reporter à la plaquette signalétique du modèle	08 • Pressão máxima permitida (PS): <K> (bar) • Temperaturas mínima e máxima permitidas (TS*): * TSmin: Temperatura mínima em baixa pressão: <L> (°C) * TSmax: Temperatura de saturação correspondente à pressão máxima permitida (PS): <M> (°C) • Refrigerante: <N> • Regulação do dispositivo de segurança da pressão: <P> (bar) • Número e ano de fabrico: consultar a placa de especificações da unidade	12 • Maksimāli tillāt tlak (PS): <K> (bar) • Minimāli/maksimāli tillāt temperatūra (TS*): * TSmin: Alhaisin matalāplānēpuoleni lāmpōtila: <L> (°C) * TSmax: Suurinta sallitua painetta (PS) vastaava kylästyslämpōtila: <M> (°C) • Kyläaine: <N> • Varmuuspainelaitteen asetus: <P> (bar) • Valmistusnumero ja valmistusvuosi: katso mallin nimikilpi	17 • Maksymalne dopuszczalne ciśnienie (PS): <K> (bar) • Minimalna/maksymalna dopuszczalna temperatura (TS*): * TSmin: Minimalna temperatura po stronie niskociśnieniowej: <L> (°C) * TSmax: Temperatura nasycenia odpowiadająca maksymalnemu dopuszczalnemu ciśnieniu (PS): <M> (°C) • Czynnik chłodniczy: <N> • Nastawa ciśnieniowego urządzenia bezpieczeństwa: <P> (bar) • Numer fabryczny oraz rok produkcji: patrz tabliczka znamionowa modelu	22 • Maksimalus leistinas slėgis (PS): <K> (bar) • Minimal/maksimali leistina temperatura (TS*): * TSmin: Minimali temperatūra žemo slėgio pusėje: <L> (°C) * TSmax: Priesotinta temperatūra, atitinkanti maksimalų leistingą slėgį (PS): <M> (°C) • Šaldymo skystis: <N> • Apsauginio slėgio prietaiso nustatymas: <P> (bar) • Gaminių numeris ir pagaminimo metai: žiūrėkite modelio pavadinimo plokštelę	26 • Maximálny povolený tlak (PS): <K> (bar) • Minimálna/maksimálna povolená teplota (TS*): * TSmin: Minimálna teplota zeme spiedienu pusē: <L> (°C) * TSmax: Piesātinātā temperatūra saskāņā ar maksimālo pieļaujamo spiedienu (PS): <M> (°C) • Dzesinātājs: <N> • Spiediena drošības ierīces iestatīšana: <P> (bar) • Izgatavošanas numurs un izgatavošanas gads: skat. modeļa izgatavotāju(z)uma plaksnīti
04 • Maximal toelaatbare druk (PS): <K> (bar) • Minimaal/maximaal toelaatbare temperatuur (TS*): * TSmin: Minimumtemperatuur aan lagedrukzijde: <L> (°C) * TSmax: Verzadigde temperatuur die overeenstemt met de maximaal toelaatbare druk (PS): <M> (°C) • Koelmiddel: <N> • Instelling van drukbeveiliging: <P> (bar) • Fabricagenummer en fabricagejaar: zie naamplaat model	09 • Максимально допустимое давление (PS): <K> (бар) • Минимально/Максимально допустимая температура (TS*): * TSmin: Минимальная температура на стороне низкого давления: <L> (°C) * TSmax: Температура кипения, соответствующая максимально допустимому давлению (PS): <M> (°C) • Хладгент: <N> • Настройка устройства защиты по давлению: <P> (бар) • Заводской номер и год изготовления: смотрите паспортную табличку модели	13 • Suurin sallittu paine (PS): <K> (bar) • Pieninsuurin sallittu lämpötila (TS*): * TSmin: Alhaisin matalapainepuolen lämpötila: <L> (°C) * TSmax: Suurinta sallittua painetta (PS) vastaava kylästyslämpötila: <M> (°C) • Kyläaine: <N> • Varmuuspainelaitteen asetus: <P> (bar) • Valmistusnumero ja valmistusvuosi: katso mallin nimikilpi	18 • Presiune maximă admisibilă (PS): <K> (bar) • Temperatură minimă/maximă admisibilă (TS*): * TSmin: Temperatură minimă pe partea de presiune joasă: <L> (°C) * TSmax: Temperatură de saturație corespunzând presiunii maxime admisibile (PS): <M> (°C) • Agent frigorific: <N> • Reglarea dispozitivului de siguranță pentru presiune: <P> (bar) • Numarul de fabricație și anul de fabricație: consultați placa de identificare a modelului	23 • Maksimālais pieļaujams spiediens (PS): <K> (bar) • Minimāli/maksimāli pieļaujamā temperatūra (TS*): * TSmin: Minimālā temperatūra zemā spiediena pusē: <L> (°C) * TSmax: Piesātinātā temperatūra saskaņā ar maksimālo pieļaujamo spiedienu (PS): <M> (°C) • Dzesinātājs: <N> • Spiediena drošības ierīces iestatīšana: <P> (bar) • Izgatavošanas numurs un izgatavošanas gads: skat. modeļa izgatavotāju(z)uma plaksnīti	27 • Maximálny povolený tlak (PS): <K> (bar) • Minimálna/maksimálna povolená teplota (TS*): * TSmin: Minimálna teplota na nízkotlačovej strane: <L> (°C) * TSmax: Nasýtená teplota korešpondujúca s maximálnym povoleným tlakom (PS): <M> (°C) • Chladivo: <N> • Nastavenie tlakového poistného zariadenia: <P> (bar) • Výrobné číslo a rok výroby: nájdete na výrobnom štítku modelu

01 Name and address of the Notified body that judged positively on compliance with the Pressure Equipment Directive: <Q>	06 Nome e indirizzo dell'Ente riconosciuto che ha riscontrato la conformità alla Direttiva sulle apparecchiature a pressione: <Q>	10 Navn og adresse på bemyndiget organ, der har foretaget en positiv bedømmelse af, at udstyret lever op til kravene i PED (Direktiv for Trykbærende Udstyr): <Q>	14 Název a adresa informovaného orgánu, který vydal pozitivní posouzení shody se směrnici o tlakových zařízeních: <Q>	19 Ime in naslov organa za ugotavljanje skladnosti, ki je pozitivno ocenil združljivost z Direktivo o tlačni opremi: <Q>	24 Názov a adresa certifikačného úradu, ktorý kladne posúdil zhodu so smernicou pre tlakové zariadenia: <Q>
02 Name and Adresse der benannten Stelle, die positiv unter Einhaltung der Druckanlagen-Richtlinie urteilte: <Q>	07 Όνομα και διεύθυνση του Κοινοποιημένου οργανισμού που απεδόνη θετικά για τη συμμόρφωση προς την Οδηγία Εοπλημάτων υπό Πίεση: <Q>	11 Navn and adress for det anmeldte organ som godkænt udfyldt ved at trykkuustrutningsdirektivet: <Q>	15 Naziv i adresa prijaviteljenog tijela koje je donijelo pozitivnu prosudbu o usklađenosti sa Smjernicom za tlačnu opremu: <Q>	20 Teavitatud organi, mis hindas Surveesadmette Direktiiviga ühilduvust positiivselt, nimi ja aadress: <Q>	25 Basınçlı Tehizatt Direktifine uygunluk hususunda olumlu olarak deđerlendirilen Onaylamış kuruluşun adı ve adresi: <Q>
03 Nom et adresse de l'organisme notifié qui a évalué positivement la conformité à la directive sur l'équipement de pression: <Q>	08 Nome e morada do organismo notificado, que avaliou favoravelmente a conformidade com a diretiva sobre equipamentos pressurizados: <Q>	12 Navn på og adresse til det autoriserede organet som positivt bedømte samsvar med direktivet for trykkuustryr (Pressure Equipment Directive): <Q>	16 A nyomástörő berendezésekre vonatkozó irányelvnek való megfeleléséget igazoló bejelentést szervezett neve és címe: <Q>	21 Naamennamen en adres na uytnoomscheninga organ, koito se e prouznesel popokihetno otnosu sьvmetnistvitta s Direktivata za oboruvavanje pod naličanu: <Q>	26 Názov a adresa certifikovaného orgánu, ktorý kladne posúdil zhodu so smernicou pre tlakové zariadenia: <Q>
04 Naam en adres van de aangemelde instantie die positief geoordeeld heeft over de conformiteit met de Richtlijn Drukkapparatuur: <Q>	09 Название и адрес органа технической экспертизы, принявшего положительное решение о соответствии Директиве об оборудовании под давлением: <Q>	13 Sen ilmoitetun elimen nimi ja osoite, joka teki myönteisen päätöksen painelaittedirektiivin noudattamisesta: <Q>	17 Nazwa i adres Jednostki notyfikowanej, która wydała pozytywną opinię dotyczącą spełnienia wymogów Dyrektywy dot. Urządzeń Ciśnieniowych: <Q>	22 Apsauginio institucijos, kuri davė teigiamą sprendimą pagal slėginės įrangos direktyvą pavadinimas ir adresas: <Q>	27 Názov a adresa certifikovaného úradu, ktorý kladne posúdil zhodu so smernicou pre tlakové zariadenia: <Q>
05 Nombre y dirección del Organismo Notificado que juzgó positivamente el cumplimiento con la Directiva en materia de Equipos de Presión: <Q>			18 Denumirea și adresa organismului notificat care a apreciat pozitiv conformarea cu Directiva privind echipamentele sub presiune: <Q>	23 Sertifikācijas institūcija, kura ir devusi pozitīvu slēdzienu par atbilstību Spiediena Iekārtu Direktīvai, nosaukums un adrese: <Q>	

<K>	PS	41.7 bar
<L>	TSmin	-35 °C
<M>	TSmax	63.8 °C
<N>		R32
<P>		41.7 bar

<Q> AIB VINÇOTTE INTERNATIONAL
JAN OLIESLAGERSLAAN, 35
1800 VILVOORDE, Belgium

2P427092-4B



Tetsuya Baba
Managing Director
Pilsen, 1st of Feb. 2016

DAIKIN INDUSTRIES CZECH REPUBLIC s.r.o.
U Nové Hespody 1/1155, 301 00 Plzeň Skvrňany,
Czech Republic